

ITALIANO

Per la duplicazione è necessario un radiocomando perfettamente funzionante.

- 1) Avvicinarsi alla scheda ricevente dell'automazione
- 2) Premere con uno spillo il pulsante nascosto posto vicino alla scritta DITEC del BIX AG4 già funzionante, fino all'accensione del led (circa 5 sec)
- 3) Premere uno qualsiasi dei tasti del radiocomando nuovo

N.B.: Fare attenzione che ricevitori vicini non vengano memorizzati involontariamente. Se la procedura non va a buon fine o se si commettono errori durante la programmazione attendere 20 sec. e ripetere dal punto 2

ENGLISH

For duplication is necessary a remote control perfect working.

- 1) Get closer to the receiver board automation
- 2) press the hidden button on the working BIX AG4 with a pin until the Led comes on.
- 3) press any of the CH buttons of the new transmitter.

Note: be careful that your neighbours' receivers are not accidentally memorized. If the procedure is unsuccessful or if you make mistakes during programming wait 20 sec. and repeat from step 2.

FRANCAIS

Pour dupliquer est nécessaire une télécommande en parfaite état de fonctionnement.

- 1) Vous devez vous rapprocher à la carte récepteur de l'automatisation
- 2) Appuyer avec une broche sur le bouton PRG d'un télécommande déjà mémorisé jusqu'à l'allumage de la led.
- 3) Appuyer sur l'une quelconque des touches CH du nouvel émetteur.

N.B.: Veiller à ne pas mémoriser involontairement les émetteurs des voisins. Si la procédure ne va pas à la bonne fin ou si vous faites des erreurs lors de la programmation d'attendre 20 sec. et répétez l'étape 2

